

## Bảo hiểm Y tế từ Virginia Medicaid cho các Dịch vụ và Hỗ trợ Dài hạn (LTSS)

Quý vị hoặc ai đó mà quý vị biết có cần trợ giúp từ **hai việc sau đây trở lên** hay không?



### Nếu vậy, đây là các bước cần thực hiện:

- Được sàng lọc để xác định khả năng đáp ứng các tiêu chí chức năng của quý vị (cần hỗ trợ với các hoạt động sinh hoạt hàng ngày nêu trên), nhu cầu y tế/điều dưỡng và nguy cơ đưa vào cơ sở điều dưỡng trong vòng 30 ngày.
  - Có một đội ngũ các chuyên gia tiến hành sàng lọc tại:
    - Bệnh viện,
    - Ban Dịch vụ Cộng đồng,
    - Sở y tế và các cơ quan dịch vụ xã hội.
- Đăng ký các dịch vụ LTSS của Medicaid. Cách thức đăng ký:
  - qua điện thoại theo số: 1-855-242-8282 (TDD: 1-888-221-1590),
  - trực tuyến theo liên kết: [www.commonhelp.virginia.gov](http://www.commonhelp.virginia.gov), hoặc
  - tại sở địa phương của cơ quan dịch vụ xã hội (gửi thư hoặc nộp đơn bằng văn bản)
- Cung cấp thông tin chuyển nhượng tài sản – Thanh toán cho LTSS có thể bị từ chối hoặc trì hoãn trong một số tháng nếu cá nhân chuyển nhượng tài sản thực hoặc tài sản cá nhân và không nhận được khoản bồi thường thỏa đáng.
- Cung cấp thông tin về thu nhập – Có giới hạn về thu nhập. Thêm vào đó, các cá nhân có thể phải thanh toán chi phí chăm sóc (trách nhiệm pháp lý của bệnh nhân), tùy thuộc vào mức thu nhập.
- Cung cấp thông tin tài nguyên – Cá nhân đó sẽ không đủ điều kiện, nếu vượt quá giới hạn về nguồn lực.

Giới Hạn Thu Nhập và Nguồn Lực Cho Các Cá Nhân Bị Mất Tính Tự Lực*			Dịch vụ
Số Người Trong Đơn Vị Gia Đình	Giới Hạn Thu Nhập	Giới Hạn Nguồn Lực	Các dịch vụ và hỗ trợ dài hạn là một loạt các dịch vụ giúp đáp ứng cả nhu cầu y tế và phi y tế của những người mắc bệnh mãn tính hoặc khuyết tật mà không thể tự chăm sóc bản thân trong thời gian dài nếu không được trợ giúp.
1	\$2,742	\$2,000	Nếu được chấp thuận, các dịch vụ có thể được cung cấp tại cơ sở điều dưỡng, tại nhà hoặc trong cộng đồng.

\* Thu nhập gồm tiền kiếm được từ công việc, thu nhập An sinh xã hội, trợ cấp Cựu chiến binh, lương hưu hoặc niên kim. Các nguồn lực bao gồm những thứ như tài khoản vãng lai/tiết kiệm, cổ phiếu, trái phiếu, bảo hiểm nhân thọ hoặc quỹ hưu trí.

Để biết thêm thông tin về phạm vi bảo hiểm và câu trả lời cho các câu hỏi thường gặp, vui lòng truy cập: [www.coverva.org](http://www.coverva.org) hoặc gọi 1-855-242-8282 để đăng ký.